



Gesytec GmbH  
Pascalstr. 6  
D-52076 Aachen

Tel. + (49) 24 08 / 9 44-0  
Fax + (49) 24 08 / 94 4-100  
email: [info@gesytec.de](mailto:info@gesytec.de)  
[www.gesytec.de](http://www.gesytec.de)

Dok. ID: LPU/UserDoc/LPU\_Manual-D\_V3.8.docx,  
Version v3.8 vom 30.6.2014

## Dieses Handbuch ...

... gibt Ihnen alle nötigen Informationen, um das Easylon® USB Interface effizient zu nutzen.

Dieses Handbuch behandelt ausschließlich die Handhabung des Interfacemoduls. Es wird weder auf die Echelon® LONWORKS® Technologie eingegangen, noch werden das Echelon Microprocessor Interface Program (MIP) oder Echelons Network Service Interface (NSI) erklärt, die als Firmware eingesetzt werden. Die Treiber des USB Interface wurden gemäß der Spezifikation der Firma Echelon entwickelt. Auch sie werden hier nicht im Detail behandelt. Ausführliche Informationen zur LONWORKS Technologie finden Sie in den Dokumentationen der Firma Echelon.

Nach einer kurzen Vorstellung des Easylon USB Interface in Kapitel 1 beschreibt Kapitel 2 die nötigen Schritte zur Installation des Moduls.

Kapitel 3 enthält die technische Beschreibung des Gerätes in Form seiner technischen Daten. Programmierhinweise gibt Kapitel 4 und in Kapitel 5 finden sich einige Hilfestellungen zum Betrieb.

Diese Dokumentation kann jederzeit ohne Ankündigung geändert werden. Gesytec übernimmt keinerlei Verantwortung für Fehler oder Ungenauigkeiten in dieser Dokumentation und etwaige sich daraus ergebende Folgen.

Gesytec sowie deren Repräsentanten und Mitarbeiter haften in keinem Fall für etwaige Defekte, indirekt verursachte oder aus dem Gebrauch folgenden Schäden, die aufgrund der Verwendung oder der Nichtanwendbarkeit der Software oder der begleitenden Dokumentation entstehen.

Easylon ist ein registriertes Warenzeichen der Gesytec GmbH. Echelon, LON, LonMaker, LONWORKS und NEURON sind registrierte Warenzeichen der Echelon Corporation. Windows und Windows CE sind eingetragene Warenzeichen der Firma Microsoft. Andere Namen können eingetragene Warenzeichen der entsprechenden Firmen sein.

Die Easylon Interfacekarten werden entweder mit dem MIP/P50 oder mit dem NSI Programm der Firma Echelon betrieben. Die Rechte an dieser Software liegt bei der Echelon Corporation.

# Inhalt

<b>1</b>	<b>Produktinformation</b>	<b>4</b>
1.1	Varianten	4
1.2	Lieferumfang	5
1.3	Überblick	5
<b>2</b>	<b>Installation</b>	<b>8</b>
2.1	Hardwareinstallation	8
2.2	Treiberinstallation	8
2.2.1	Treiber für Windows Betriebssysteme (WDM-Treiber)	9
2.2.1.1	Installation mit Windows Assistent	9
2.2.1.2	Manuelle Installation und Update	13
2.2.1.3	Parametrierung	14
2.2.1.4	De-Installation	15
2.2.2	EasyCheck – Test Utility für die Windows Treiber	16
2.2.3	Windows und 16 Bit Applikationen	16
2.2.4	Windows CE Treiber	17
<b>3</b>	<b>Technische Daten</b>	<b>18</b>
<b>4</b>	<b>Programmierhinweise</b>	<b>19</b>
4.1	Windows CE – Applikationsschnittstelle	19
4.1.1	CreateFile	19
4.1.2	CloseHandle	19
4.1.3	ReadFile	19
4.1.4	WriteFile	20
4.1.5	GetVersion	20
4.1.6	ReadFile mit Timeout	21
4.1.7	Timeout für ReadFile setzen	22
4.1.8	Registry Einträge für Easylon USB Interface	22
<b>5</b>	<b>Tipps und Tricks</b>	<b>24</b>
5.1	Hot Plugging	24
5.2	Betrieb an einem USB Hub	24
5.3	PC im Standby Modus	24
5.4	PC im Hibernate Modus	24
5.5	Registry Key	25
<b>6</b>	<b>Liste der Abbildungen</b>	<b>26</b>
<b>7</b>	<b>Liste der Tabellen</b>	<b>26</b>
<b>8</b>	<b>Index</b>	<b>27</b>

# 1

# Produktinformation

Dieses Handbuch beschreibt das Easylon USB Interface



**Bild 1-1 Easylon USB Interface**

## 1.1

## Varianten

Folgende Varianten des Easylon USB Interface sind in dieser Dokumentation beschrieben. Die einzelnen Varianten sind durch ihr Typenschild identifizierbar.

Bestellcode	Netzwerk Interface	Neuron Firmware
P.P10304	FTT-10	MIP/P50
P.P10314	FTT-10	NSI

**Tabelle 1.1 Varianten, Bestellnummern und Typenbezeichnung der Easylon USB Interface**



**Bild 1-2 Typenschild auf Geräteunterseite**

## 1.2 Lieferumfang

- Easylon USB Interface Modul mit Echelon's MIP/P50 oder NSI Firmware
- USB Kabel
- Montageanleitung
- Installations- und Dokumentations-CD mit
  - Netzwerktreiber für 32- und 64-Bit Versionen von Windows XP, Vista, 7, 8, Server 2003, Server 2008, Server 2008 R2 und Windows CE
  - WLDV32.DLL für Windows
  - Easylon RNI Software für Fernzugriff auf LONWORKS
  - EasyCheck Diagnosesoftware für Easylon Interfaces
  - Dokumentation im Adobe Acrobat .PDF Format

## 1.3 Überblick

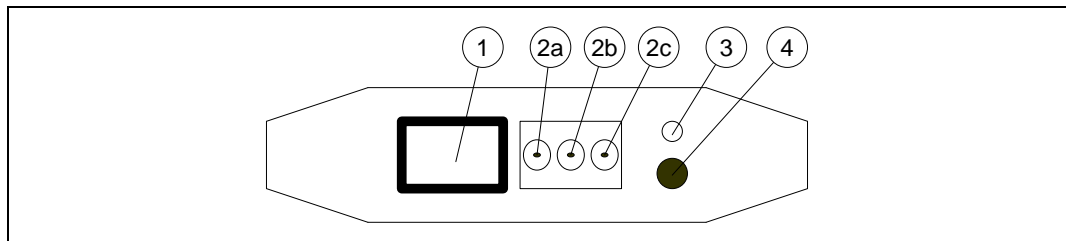
Das Easylon USB Interface ist ein Schnittstellenmodul zur Verbindung zwischen einem PC mit USB Schnittstelle und dem LONWORKS Netzwerk. Das Interface-Modul ist für Free Topology LONWORKS Netzwerke ausgelegt und mit einem FTT-10A Transceiver ausgestattet. Selbstverständlich kann das Easylon USB Interface auch an einem Link Power Netz betrieben werden. Der Treiber für das Easylon USB Interface entspricht dem Echelon Standard und erlaubt eine problemlose Verwendung unter allen LNS basierten Applikationen, wie zum Beispiel dem LonMaker für Windows. Anwendungen die direkt auf der Treiberschnittstelle basieren, können das Easylon USB Interface ebenfalls problemlos verwenden. Das Easylon USB Interface wird auch von der WLDV32.DLL und vom Easylon OPC Server unterstützt. Der Treiber unterstützt bis zu 127 Easylon USB Interfaces.

Beim Easylon USB Interface handelt es sich um ein sogenanntes Full Speed Gerät nach USB 1.1 Standard. Die Kommunikation zum PC findet mit einer Geschwindigkeit von 12 MBit/s statt. Zur Kommunikation des Neuron zum USB wird ein Mikrocontroller eingesetzt, dessen Firmware über den USB bei Anschluss des Gerätes an den PC automatisch geladen wird. Das Easylon USB Interface erzeugt die 5 Volt Versorgungsspannung für den Neuron und LONWORKS Transceiver über eine spezielle Schaltung aus der USB Versorgungsspannung, da der USB keine ausreichende 5 Volt Versorgung garantieren kann. Dies erhöht die Betriebssicherheit des Gerätes.

## LON Seite

Das Easylon USB Interface verfügt LON-seitig über Service Pin und Service LED. Die LON-Schnittstelle ist parallel auf zwei Anschlussbuchsen gelegt, die alternativ benutzt werden können:

- RJ-45 Buchse
- 3-polige Steck-Schraubklemme (Belegung siehe unten)



**Bild 1-3 Stecker und LEDs auf der LON Seite**

- (1) RJ-45 (Pin 1 und 2: Netzwerk)
- (2) Steck-Schraubklemme  
(2a) Schirm, (2b) und (2c) LON
- (3) Service LED (gelb)
- (4) Service Taster

## Service LED

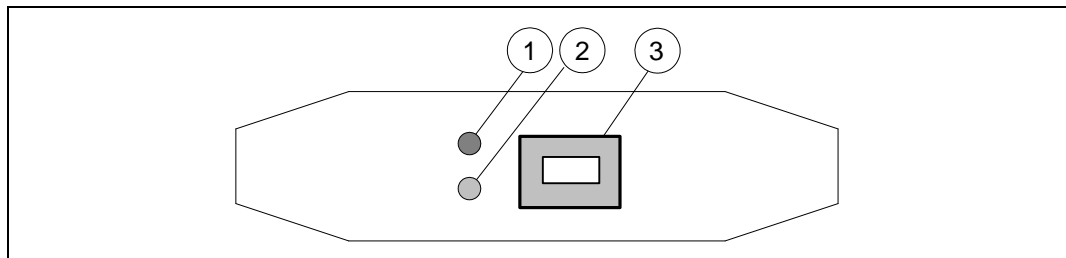
Die Service LED (Bild 1-3, (4)) signalisiert den Knotenstatus der Easylon USB Interface. Es sind folgende der Service LED Signale definiert:

Service LED	Status	Bemerkung
Blitz (1Hz)	Keine Kommunikation mit Neuron	Fehler, evtl EEBLANK erforderlich
Blinkt (1/2Hz)	Treiber ist installiert, Gerät ist „unconfigured“.	Gerät auf „configured“ setzen
Konstant AN	Gerät ist „applicationless“ und „unconfigured“.	
Konstant AUS	Installation ok oder USB nicht angeschlossen oder Treiber nicht geladen	normaler Betriebszustand  USB Anschluss prüfen  Treiber im Windows Gerätemanager prüfen

**Tabelle 1.2 Service LED Bedeutung**

## USB Seite

Auf der USB Seite befindet sich der USB Stecker. Daneben sind eine rote und eine grüne LED. Die grüne LED blinkt im Normalbetrieb des Easylon USB Interface, die rote LED zeigt eventuelle Gerätefehler an, leuchtet z.B. bei Reset. Sind beide LEDs aus, ist das Easylon USB Interface nicht betriebsbereit.



**Bild 1-4 Stecker und LEDs auf der USB Seite**

- (1) Fehler LED (rot)
- (2) Status LED (grün)
- (3) USB Buchse (USB Series B)

# 2

# Installation

Bitte prüfen Sie zunächst den Lieferumfang. Sie müssen ein Easylon USB Interface, ein USB Kabel und eine Installations-CD mit Treiber und Dokumentation haben.

## 2.1 Hardwareinstallation

Verbinden Sie das mitgelieferte USB Kabel mit einem USB Anschluss des PC und dem USB Anschluss des Easylon USB Interfaces (s. Bild 1-4, (3)). Die Anschlüsse sind auf der Geräteunterseite gekennzeichnet (vgl. Bild 1-2).

Anschließend an die in folgenden beschriebene Treiberinstallation verbinden Sie das Easylon USB Interface mit dem LonWorks Netzwerk. Dafür kann entweder der RJ45 Stecker oder der Steck-Schraubanschluss des Easylon USB Interface verwendet werden (vgl. Bild 1-3, (1), (2)).

## 2.2 Treiberinstallation

Für die Easylon Interfacekarten stehen Treiber unter verschiedenen Betriebssystemen zur Verfügung<sup>1</sup>. Aktuell sind dies Windows XP, Vista 7 und 8 sowie die Windows Server Betriebssysteme 2003, 2008 und 2008 R2. Auch ein Treiber für Windows CE ist vorhanden. Die Treiber der Easylon Interfaces sind für die 32-Bit und 64-Bit Versionen der genannten Betriebssysteme verfügbar. Aktualisierte Versionen der Treiber finden Sie im Internet auf den Easylon Support Seiten der Gesytec: [www.gesytec.de](http://www.gesytec.de).

Die Installation ist in den folgenden Abschnitten beschrieben:

Windows Betriebssysteme	Kapitel <b>Fehler! Verweisquelle konnte nicht gefunden werden.</b>
Windows CE (x86)	Kapitel 2.2.4
16-Bit Treiber unter 32-Bit Windows	Kapitel 2.2.1.4

In diesem Kapitel finden Sie auch Erläuterungen zur Diagnose Utility „Easy-Check“, die separat von CD zu installieren ist.

<sup>1</sup> Ein Linux Treiber ist auf Anfrage als Source Code erhältlich



**Achtung** **Bitte bei Update eine Treibers beachten:**  
Das Easylon USB Interface bezieht seine Firmware beim Neustart von dem PC an den es angeschlossen wird. Wenn Sie bei angeschlossenem Gerät einen Treiber aktualisieren wird dieser nicht auf das USB Interface herunter geladen. Dafür muss das Gerät kurzzeitig von PC getrennt und weder angeschlossen werden.

## 2.2.1 Treiber für Windows Betriebssysteme (WDM-Treiber)

Dieser Abschnitt beschreibt die Installation und das Setup des Treibers für das Easylon Interface unter den genannten Windows Betriebssystemen ab Windows XP.

Das Setup Programm benutzt für alle Windows Betriebssysteme außer CE den gleichen WDM-Treiber (Windows Driver Model).

**Hinweise** Prinzipiell bestehen für die Installation die Möglichkeiten den Windows Assistenten zu benutzen oder eine manuelle Installation mit dem Programm FastUpd.exe vorzunehmen. Letztere Möglichkeit führt mit wenigen Klicks zum Ziel. Dies ist insbesondere dann sinnvoll, wenn mehrere Treibeinstanzen installiert werden sollen.

Zum Schluss wird die De-Installation des Treibers erklärt.

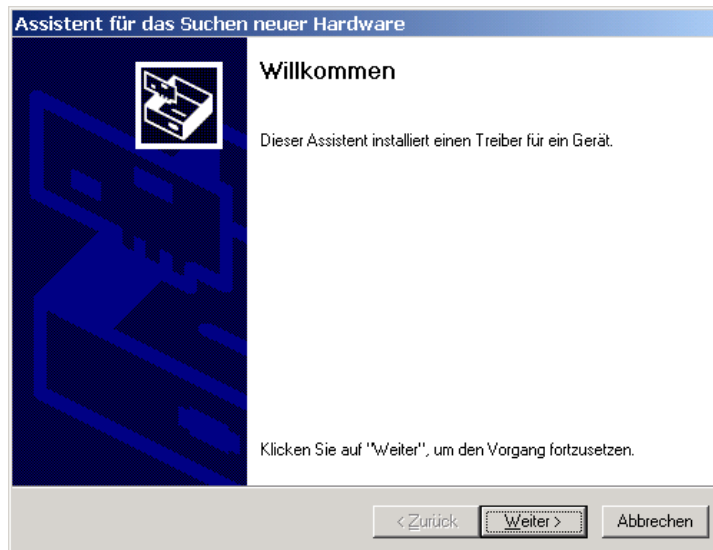
### 2.2.1.1 Installation mit Windows Assistent

Legen Sie die CD in das Laufwerk Ihres PC ein. Dann schließen Sie das Easylon USB Interface mit dem beiliegenden Kabel an einen USB Port Ihres PCs oder Laptop an.

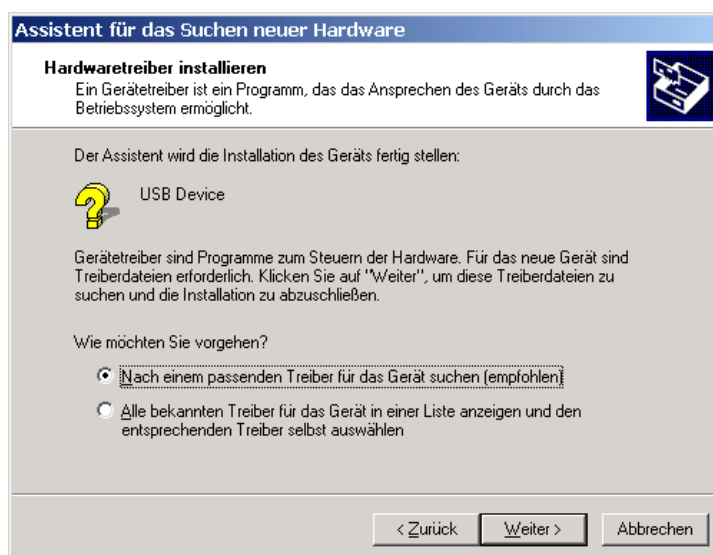
Nun meldet der PC, dass ein neues USB Gerät erkannt wurde.



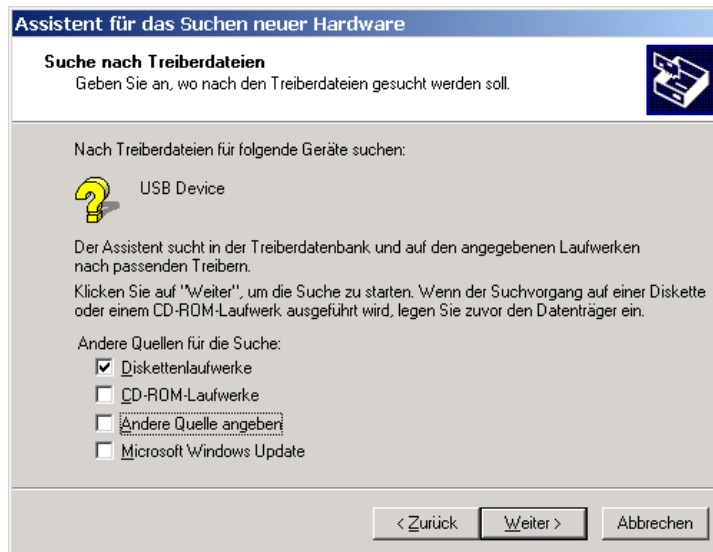
Automatisch startet Windows den Hardwareassistenten.



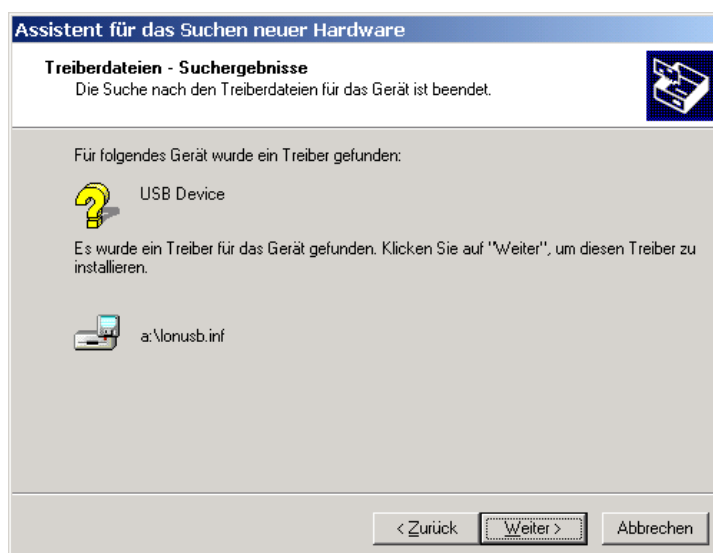
Drücken Sie bitte auf den **Weiter>** Button um die Treiberinstallation vorzunehmen.



Die Option „nach einem passenden Treiber für das Gerät suchen“ muss ausgewählt bleiben, da Windows noch keine Treiber für das Easylon USB Interface kennt. Bitte fahren Sie fort, in dem Sie wieder den Button **Weiter>** betätigen.

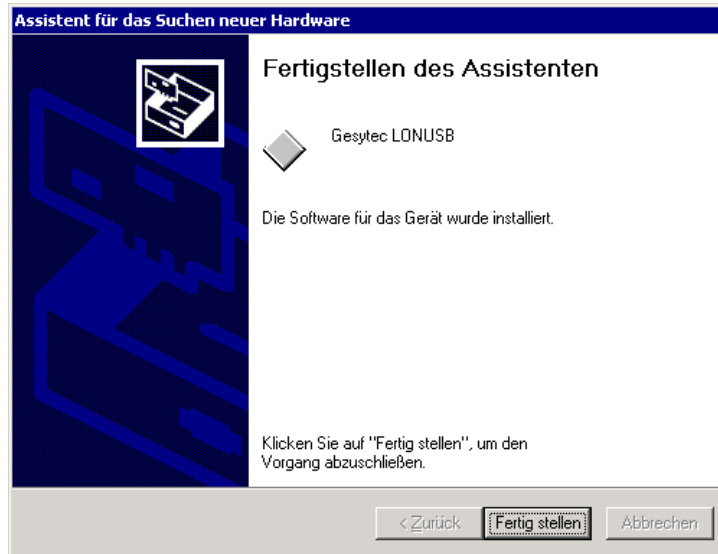


Da sich der Treiber auf einer CD befindet, muss die Option „CD-ROM Laufwerke“ ausgewählt bleiben. Betätigen Sie nun den **Weiter>** Button, damit Windows den Installationsvorgang vorbereiten kann.



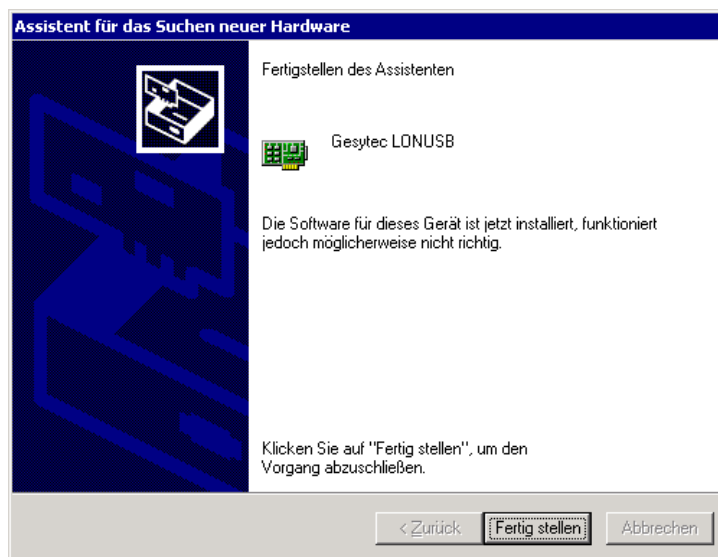
In diesem Dialog zeigt Ihnen der Hardwareassistent den auf der CD gefundenen Treiber an. Nach der Bestätigung mit dem **Weiter>** Button wird nun endlich die Installation des Treibers durchgeführt.

Diesen Installationsvorgang zeigt Windows an.



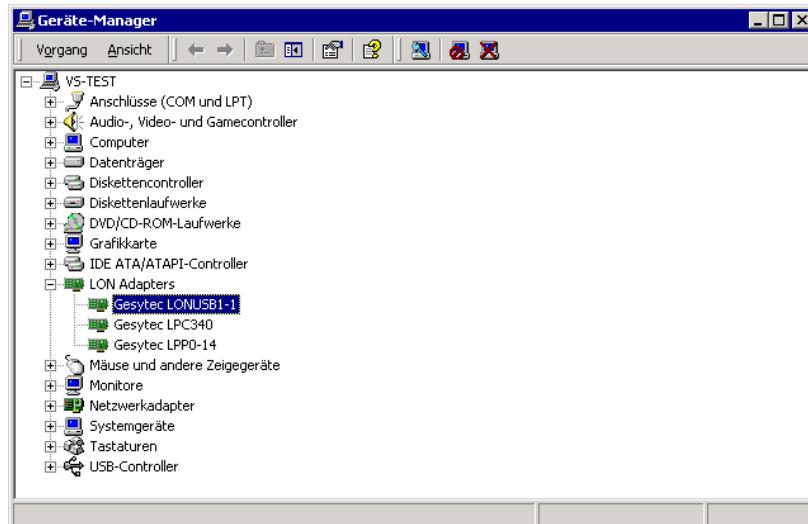
den Abschluss der Installation zeigt Windows durch obigen Dialog an. Abschließend ist der Button **Fertig stellen** zu drücken.

Möglicherweise erhalten Sie auch folgende Meldung:



Diese Meldung kann aufgrund der treiberinternen Initialisierung auftreten, da hierbei der Treiber nochmals kurzzeitig entladen und wieder geladen wird. Im Normalfall liegt jedoch kein Fehler vor.

Sie können die Installation noch einmal überprüfen, indem Sie den Geräte manager öffnen. Unter „USB-Controller“ finden Sie den Eintrag „GesYTEC LONUSBx-y...“. x gibt dabei die Nummer des USB Hostcontrollers an, y die Portnummer am USB-Root-Hub. Falls weitere externe Hubs kaskadiert wurden, so werden auch noch die Portnummern der externen Hubs hinzugefügt.



Falls nach Abschluss der Installation die grüne LED nicht blink, so ist während der Initialisierung des Easylon USB Interfaces ein Fehler aufgetreten. Bitte trennen Sie dann das Gerät vom PC und schließen Sie es nach einer kurzen Wartezeit von ca. 10 Sekunden wieder an den PC an.

Während der Installation sowie bei jedem Neuron Reset blinkt kurzzeitig die rote LED.

Nun kann der Anschluss an das LONWORKS Netzwerk erfolgen. Dazu können alternativ der RJ45 Anschluss oder die Steck-Schraubklemme verwendet werden. Die Pinbelegung gibt Bild 1-3 an.

### 2.2.1.2 Manuelle Installation und Update

Am einfachsten installieren Sie den Treiber, indem Sie den Hardwareassistenten ignorieren. Starten Sie stattdessen direkt

**FastUpd.exe** oder **FastUpd64.exe**<sup>2</sup>

aus dem Verzeichnis „LonUsb“ auf der CD-ROM. Um die Firmware des LON USB-Adapters ebenfalls zu aktualisieren, stecken Sie diesen anschließend bitte kurz aus und wieder ein. Damit lädt der Treiber auch die aktuelle Firmware in den Adapter.

Dasselbe Programm verwenden Sie, um einen bereits vorhandenen Treiber zu aktualisieren.

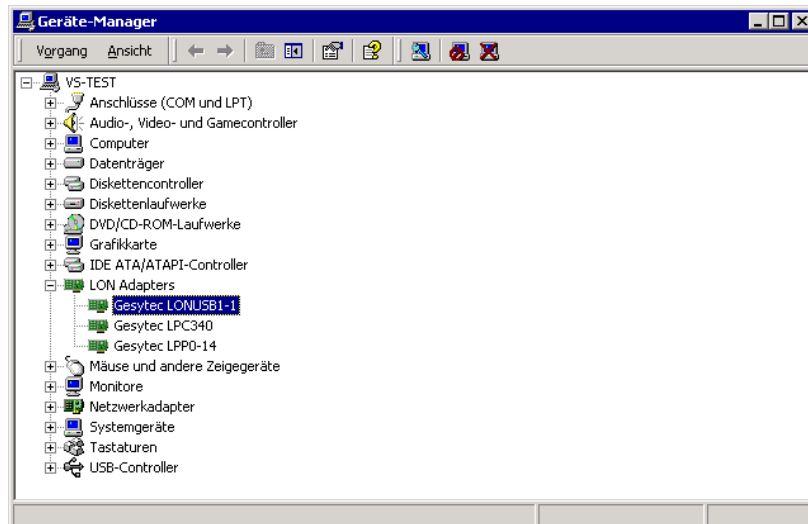
#### Hinweis bei manuellem Update<sup>[snd1]</sup>:

Falls Sie bereits eine ältere Version des LON-USB-Treibers installiert haben, so müssen Sie diesen zunächst vollständig entfernen. Dazu folgen Sie bitte den Anweisungen im Kapitel De-Installation.

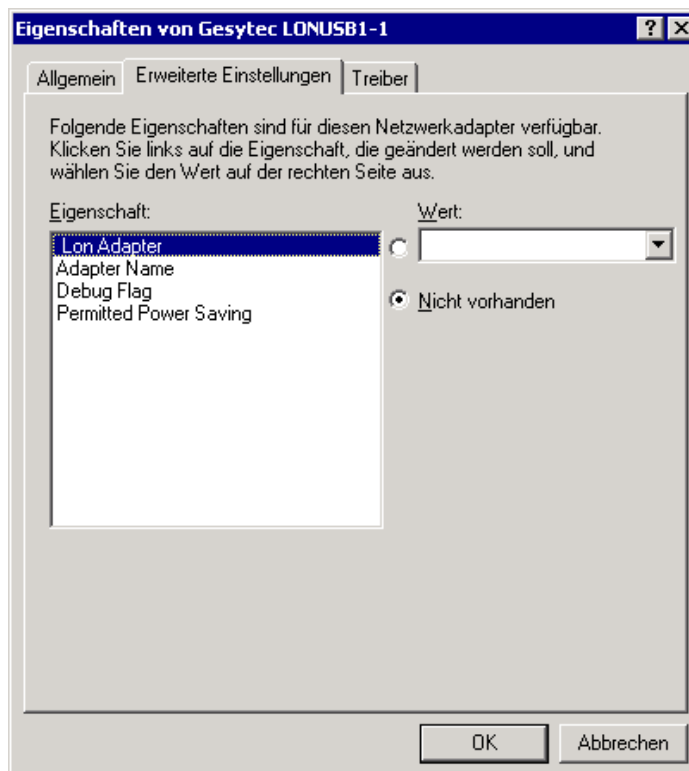
<sup>2</sup> Bei 64-Bit Systemen

### 2.2.1.3 Parametrierung

In bestimmten Betriebsbedingungen kann es sinnvoll sein, eine Parametrierung des USB-Adapters vorzunehmen. Dazu wählen Sie im Geräte-Manager unter „LON Adapters“ den entsprechenden LON USB-Adapter aus und betrachten dessen Eigenschaften:



Unter „Erweiterte Einstellungen“ finden Sie dann Möglichkeiten zur Parametrierung des LON USB-Adapters:



### Lon Adapter

Hier können Sie dem LON USB-Adapter einen Namen von „LON1“ ... „LON9“ zuweisen, wie ihn bestimmte Applikationen benötigen. Der Name darf noch nicht bereits von anderen Treibern belegt sein. Ist der Name schon belegt, so kann das Gerät nicht gestartet werden (Code 10).

### Adapter Name

Alternativ kann auch ein beliebiger, frei wählbarer Adaptername (z.B. „Haus 7“) vergeben werden. Werden „Lon Adapter“ und „Adapter Name“ vergeben, so wird nur der Eintrag bei „Lon Adapter“ verwendet.

### Debug Flag

Dieser Wert umfasst ein DWORD in hexadezimaler Notation von verschiedenen Flags zu Debug Zwecken. Es steht normalerweise auf 0 (nicht vorhanden). Durch Setzen der einzelnen Bits können bestimmte Debug Features eingeschaltet werden. Derzeit sind die Bits 0 bis 3 verwendet, wobei 2 hier nicht anwendbar ist.

- |        |  |
|--------|--|
| Bit 0: | Es werden LON-Telegramme an der Schnittstelle von und zur Applikation über Debug Output angezeigt. |
| Bit 1: | Es werden LON-Telegramme an der Schnittstelle vom und zum USB Port über Debug Output angezeigt.    |
| Bit 2: | Reserviert für Watcher.  |
| Bit 3: | Es wird Öffnen (CREATE) und Schließen (CLOSE) des Treibers über Debug Output angezeigt.            |

**Hinweis:** Der Debug Output kann z.B. mit dem Programm DebugView angezeigt werden, welches unter [www.sysinternals.com](http://www.sysinternals.com) frei erhältlich ist.

### Permitted Power Saving

Normalerweise erlaubt der LON USB-Adapter den Standby Modus bei laufenden Applikationen (Standby). Unter bestimmten Bedingungen (z.B. LON USB über externen Hub unter Windows 2000) wird jedoch die Stromzufuhr zum LON USB-Adapter vom externen Hub während der Rückkehr aus dem Standby Modus kurzzeitig unterbrochen. In diesen Fällen muss der Standby Modus unterbunden werden (None).

#### 2.2.1.4 De-Installation

Die WDM-Treiber können über den „Geräte-Manager“ deinstalliert werden. Wählen Sie unter „LON Adapters“ den Treiber „Gesytec LONUSBx-y...“ aus und klicken Sie mit der rechten Maustaste auf „Deinstallieren“.

### 2.2.2 EasyCheck – Test Utility für die Windows Treiber

Zusätzlich zum Treiber kann das Testprogramm „EasyCheck“ in das Installationsverzeichnis (Standard: \EasyLyn\Lpx) installiert werden. Diese Utility prüft Interface und Softwareumgebung und erlaubt Rückschlüsse auf die möglichen Ursachen bei Problemen an denen das Interface beteiligt sein kann.

Das Programm „EasyCheck“ führt eine Analyse der Software auf dem System durch. Es öffnet das ausgewählte Interface, überprüft die Version des Treibers und zeigt diese am Bildschirm an. Durch das Senden eines „query status“-Befehls wird die Kommunikation zur Hardware getestet. Außerdem wird durch ein „read memory“ festgestellt, ob die Instanz MIP- oder VNI verwendet. Korrekt installierte EasyLyn Interfacekarten schicken eine entsprechende Antwort.

### 2.2.3 Windows und 16 Bit Applikationen

Der Windows Treiber für die 32-Bit Versionen der unterstützten Betriebssysteme unterstützt auch ein 16-Bit Interface. (Leider unterstützt Microsoft dies nicht für die 64-Bit Versionen). Um das 16-Bit Interface zu benutzen, muss die nachstehende Zeile in die Datei „config.nt“ im Verzeichnis „windows\system32“ (das Verzeichnis kann auf Ihrem Rechner auch anders heißen) eingetragen werden:

```
Device=%SystemRoot%\system32\lpxdos.exe -L lonusb1-1
```

Die nähere Spezifikationen des benutzten 32 Bit LON-Device erfolgt dabei über den optionalen -L bzw. /L Parameter:

/Lname

name =

lonusb1-2

für Device LONUSB an USB Hostcontroller 1  
mit der Portnummer 2 am USB-Root-Hub

Anmerkung: Bei der Eingabe beachten Sie bitte die 2 aufeinander folgenden „l“ vom Parameter -L bzw. /L und dem unmittelbar folgend Namen lxxxx.

Eine nähere Spezifikationen des zur Verfügung gestellten 16 Bit LON-Device erfolgt über folgenden optionalen Parameter:

/Dn

mit n = 1...9 für LON1 bis LON9

Machen Sie keine explizite Angabe, erfolgt die Zuordnung auf den ersten freien Namen, beginnend bei „LON1“.



## 2.2.4 Windows CE Treiber

Der Windows CE Treiber ist für x86 Prozessoren konzipiert. Auf Anfrage können Varianten für andere Prozessoren erstellt werden. Es gibt Versionen bis Windows CE 6.0.

**Hinweis:** Prüfen Sie vor Verwendung des Interfaces, ob Ihr Windows CE System überhaupt USB unterstützt, indem Sie zum Beispiel ein USB Gerät wie Maus, Tastatur oder Memory-Stick anschließen.

Der Windows CE Treiber liegt als DLL mit dem Namen lonusb.dll vor. Wie alle Windows CE Treiber muss dieser Treiber im Windows Verzeichnis liegen. Die Dateien hierzu finden sich auf der Driver & Documentation CD unter Drivers/Windows CE/4.2/LonUsb<sub>[snd2]</sub>.

Soll der Treiber in ein Windows CE Image integriert werden, so geschieht das am einfachsten durch einen entsprechenden Eintrag in der platform.bib Datei, dieses Vorgehen ist bei allen Windows CE Versionen ähnlich.

Der Treiber benötigt für die korrekte Funktion Einträge in der Registry. Diese Einstellungen sind in der Datei lonusb.reg zu finden. Für die Integration in ein Windows CE Image ist der Inhalt dieser Datei in die platform.reg zu kopieren.

```
[ML3]
; LONUSB - Driver
[HKEY_LOCAL_MACHINE\Drivers\USB\LoadClients\3596\Default
\Default\LonUsb]
    "DLL"="lonusb.dll"
    "Prefix"="LON"
    "DebugFlag"=dword:0
    "ReadTimeout"=dword:FFFFFFFF
```

# 3

## Technische Daten

<b>CPU</b>	Neuron 3150, 10 MHz
<b>Speicher</b>	
ROM	48,75 KByte
RAM	9 KByte

### USB Interface

Typ	gemäß Full Speed USB Standard 1.1
Anschluss	USB Buchse (USB Series B)

### LONWORKS Netzwerkinterface

Transceiver	FTT-10A
Anschlüsse	- RJ 45 Buchse - 3-polige Steck-Schraubklemme (Phoenix MSTB2.5/3-G-5.08)

### Spannungsversorgung

Versorgung	über USB Port
Stromaufnahme	max. 100 mA

### Abmessungen und Betriebsbedingungen

Abmessungen	128 * 71 * 23 [mm]
Gewicht	135 g
Temperatur	
Betrieb	0 °C – +50 °C
Lagerung	-20 °C – + 60 °C
Feuchtigkeit	15 % – 95%, keine Betauung Klasse F nach DIN 40040
Schutzklasse	IP20
EMV	EN 610 00-6-2 EN 550 22 A/B

### Anzeigen und Bedienelemente

Neuron Service Taster  
Neuron Service LED (gelb)  
Status LED (grün)  
Fehler LED (rot)

# 4

## Programmierhinweise

### 4.1 Windows CE – Applikationsschnittstelle

**Achtung:** Einige der im folgenden genannten Funktionen sind mit „obsolete“ gekennzeichnet. Diese Funktionen und Control Codes sollten für neue Software auf keinen Fall mehr benutzt werden. Sie sind hier nur aufgeführt, um Kompatibilität mit älteren Softwareversionen des Windows CE Treibers LPCDRV/LG2DRV für die Easylon ISA Bus Karten herzustellen.

#### 4.1.1 CreateFile

Öffnet ein LON Device.

Syntax:

```
ni_handle = CreateFile(szDevName,
    GENERIC_READ|GENERIC_WRITE, 0, NULL, OPEN_EXISTING, 0,
    NULL);
```

Parameter	Typ	Bedeutung
SzDevName	TCHAR*	Gerätename, z.B. TEXT("LON1:")
Rückgabewert	Typ	Bedeutung
ni_handle	HANDLE	Datei-Handle des LON-Device oder INVALID_HANDLE_VALUE

#### 4.1.2 CloseHandle

Schließt ein LON-Device.

Syntax:

```
CloseHandle(ni_handle);
```

Parameter	Typ	Bedeutung
ni_handle	HANDLE	Datei-Handle des zu schließenden LON-Device

#### 4.1.3 ReadFile

Liest ein Telegramm im Application-Layer-Format. Die Funktion arbeitet synchron, d.h. sie kehrt erst dann zurück, wenn ein Telegramm vom NEURON empfangen wurde oder das Handle geschlossen wurde.

Der Timeout dieses Aufrufes kann über die Registry oder über DeviceIoControl geändert werden. Ein Timeout von 0 führt dazu, dass die Funktion unmittelbar zurückkehrt, falls keine Daten vorhanden sind.

Syntax:

```
ReadFile(ni_handle, pMsg, len, &rLen, NULL);
```

Parameter	Typ	Bedeutung
ni_handle	HANDLE	Datei-Handle des LON-Device
pMsg	void*	Zeiger zum „explicit message buffer“
len	DWORD	Länge des Puffers [Bytes]
rLen	DWORD	Länge des empfangen Telegramms [Bytes]

#### 4.1.4 WriteFile

Schreibt ein Telegramm im Application-Layer-Format. Diese Funktion kehrt sofort zurück, d.h. die Abarbeitung geschieht im Hintergrund.

Syntax:

```
WriteFile(ni_handle, pMsg, len, &rLen, NULL);
```

Parameter	Typ	Bedeutung
ni_handle	HANDLE	Datei- Handle des LON-Device
pMsg	void*	Zeiger zum „explicit message buffer“
len	DWORD	Länge des Puffers [Bytes]
rLen	DWORD	Länge des zu sendenden Telegramms [Bytes]

Anmerkung: Beim Application-Layer-Format ist im Telegramm selbst eine Längen-Information enthalten. Daher wird bei den Funktionen ReadFile() und WriteFile() der Parameter len ignoriert. Insbesondere beim Lesen von Telegrammen sollte ein Buffer von max. Länge (256 Bytes) verwendet werden.

#### 4.1.5 GetVersion

Gibt die Versionsnummer des Treibers als Unicode-String zurück, z.B.

```
TEXT("Easylon LonUsb Version 1.00 for WinCE from  
11/05/2002").
```

Syntax:

```
#define IOCTL_LPCDRV_GET_VERSION \
    CTL_CODE( FILE_DEVICE_LPCDRV, 0x900, \
        METHOD_BUFFERED, FILE_READ_ACCESS )

#define IOCTL_GETVERSION 0x43504C01 //obsolete
result = DeviceIoControl(ni_handle,
    IOCTL_LPCDRV_GET_VERSION,
    NULL, 0, szVersion, sizeof(szVersion),
    BytesReturned, NULL);
```

Parameter	Typ	Bedeutung
ni_handle	HANDLE	Datei-Handle des LON-Device
szVersion	TCHAR*	Puffer für Versionsstring
BytesReturned	DWORD	Länge des String [Bytes] = (Anzahl Zeichen + 1) * 2
Rückgabewert	Typ	Bedeutung
Result	BOOL	FALSE, wenn der Puffer zu klein ist, sonst TRUE

#### 4.1.6 ReadFile mit Timeout

Liest ein Telegramm im Application-Layer-Format. Über den Parameter Timeout kann man bestimmen, wie sich die Funktion verhält, wenn kein Telegramm im Empfangsbuffer liegt:

Timeout = 0:	Funktion kehrt sofort zurück
Timeout = n:	Funktion wartet n Millisekunden auf das Eintreffen des Telegrammes.
Timeout = INFINITE:	Die Funktion arbeitet wie ein synchrone ReadFile-Funktion.

Syntax:

```
#define IOCTL_LPCDRV_READ_WAIT \
    CTL_CODE( FILE_DEVICE_LPCDRV, 0x908, \
        METHOD_BUFFERED, (FILE_READ_DATA | FILE_WRITE_DATA) )
result = DeviceIoControl(ni_handle, IOCTL_LPCDRV_READ_WAIT,
    &timeout, 4, pMsg, len,
    &rLen, NULL);

#define IOCTL_READ 0x43504C02 // obsolete
result = DeviceIoControl(ni_handle, IOCTL_READ,
    pMsg, len, &timeout, 4,
    &rLen, NULL);
```

Anmerkung: Bei der Verwendung von IOCTL\_READ werden sowohl die Parameter lpInBuffer und lpOutBuffer als auch die Parameter nInBufferSize und nOutBufferSize permutiert, wie in der API Referenz unter DeviceIoControl definiert.

Parameter	Typ	Bedeutung
ni_handle	HANDLE	Datei-Handle des LON-Device
timeout	DWORD	Timeout [Millisekunden]
pMsg	void*	Zeiger auf einen „explicit message buffer“
len	DWORD	Größe des Puffers [Bytes]
Rückgabewert	Typ	Bedeutung
Result	BOOL	TRUE, wenn Telegramm empfangen, FALSE bei Timeout

#### 4.1.7 Timeout für ReadFile setzen

Liest ein Telegramm im Application-Layer-Format. Über den Parameter Timeout kann man bestimmen, wie sich die Funktion verhält, wenn kein Telegramm im Empfangsbuffer liegt:

Timeout = 0:	Funktion kehrt sofort zurück
Timeout = n:	Funktion wartet n Millisekunden auf das Eintreffen des Telegrammes.
Timeout = INFINITE:	Die Funktion arbeitet wie ein synchrone ReadFile-Funktion.

Syntax:

```
#define IOCTL_LPCDRV_SET_READ_TIMEOUT \
    CTL_CODE( FILE_DEVICE_LPCDRV, 0x909, \
        METHOD_BUFFERED, FILE_WRITE_DATA)
result = DeviceIoControl(ni_handle, IOCTL_LPCDRV_READ_WAIT,
    &timeout, 4, NULL, 0,
    &rLen, NULL);
```

Parameter	Typ	Bedeutung
ni_handle	HANDLE	Datei-Handle des LON-Device
timeout	DWORD	Timeout [Millisekunden]
Rückgabewert	Typ	Bedeutung
Result	BOOL	TRUE, wenn Telegramm empfangen, FALSE bei Timeout

Anmerkung: Nicht definierte IOCTL-Codes liefern FALSE und setzen LastError auf ERROR\_NOT\_SUPPORTED.

#### 4.1.8 Registry Einträge für Easylon USB Interface

```
; LONUSB - Driver
[HKEY_LOCAL_MACHINE\Drivers\USB\LoadClients\3596\Default\Default\LonUsb]
    "DLL"="lonusb.dll"
    "Prefix"="LON"
    "DebugFlag"=dword:0
    "ReadTimeout"=dword:FFFFFFFF
```

##### DebugFlag

Dieser Wert umfasst ein DWORD in hexadezimaler Schreibweise von verschiedenen Flags zu Debug Zwecken. Es steht normalerweise auf 0 (nicht vorhanden). Durch Setzen der einzelnen Bits können bestimmte Debug Features eingeschaltet werden. Derzeit sind die Bits 0 und 1 benutzt.

Bit 0:	Es werden LON-Telegramme an der Schnittstelle von und zur Applikation über Debug Output angezeigt.
--------	--

Bit 1: Es werden LON-Telegramme an der Schnittstelle vom und zum USB Port über Debug Output angezeigt.

### ReadTimeout

Dieser Wert (in Millisekunden) umfasst ein DWORD in hexadezimaler Schreibweise, dass das Verhalten von ReadFile() steuert.

Der Wert INFINITE (= 0xffffffff) macht ReadFile() zu einem Blocking Call. Dies ist das Default Verhalten, falls keine Parameter (wie lpdrv, lg2drv) angegeben werden.

Der Timeout 0 bedeutet, dass die Funktion unmittelbar zurückkehrt, wenn keine Daten anstehen.

# 5

## Tipps und Tricks

### 5.1 Hot Plugging

Das Easylon USB Interface kann bei laufendem PC an diesen angeschlossen und auch wieder von ihm entfernt werden. Das Betriebssystem erkennt dies automatisch und weist dem Gerät den richtigen Treiber zu. Das Easylon USB Interface sollte nicht entfernt werden, wenn es gerade von einer Anwendung benutzt wird.

### 5.2 Betrieb an einem USB Hub

Selbstverständlich kann das Easylon USB Interface auch an einem USB Hub betrieben werden. Dabei ist aber zu beachten, dass der Datenverkehr zwischen dem PC und anderen USB Geräten die Kommunikation zum Easylon USB Interface verlangsamen kann.

### 5.3 PC im Standby Modus

Ein PC mit angeschlossenem Easylon USB Interface kann in den Standby Modus versetzt werden, da das Interface dabei weiter mit Spannung versorgt wird. Beim Betrieb über einen externen USB Hub unter Windows 2000 wurde allerdings festgestellt, dass bei der Rückkehr aus dem Standby Modus die Stromzufuhr zum Easylon USB Interface unterbrochen wird. Dies ist eine Eigenschaft des USB Hubs und führt dazu, dass das Easylon USB Interface neu initialisiert wird. Laufende Anwendungen, die vor dem Wechsel in den Standby Modus das Easylon USB Interface verwendeten können nach dem „Aufwachen“ aus dem Standby Modus das Easylon USB Interface nicht mehr ansprechen.

Setzen Sie bei Problemen bitte unter „Erweiterte Einstellungen“ den Wert „Permitted Power Saving“ auf „None“. In diesem Fall verhindert der LON USB-Treiber, das Windows bei laufenden Anwendungen in den Standby Modus schalten kann.

### 5.4 PC im Hibernate Modus

Das Easylon USB Interface unterstützt nicht den Hibernate Modus des PC. Beim Hibernate Modus wird die Spannungszufuhr am USB Anschluss des PC abgeschaltet. Dadurch würden die aktuellen Einstellungen im Neuron-Chip verloren



gehen. Aus diesem Grund verhindert der LON USB-Treiber, dass Windows bei laufenden Anwendungen in den Ruhezustand (Hibernate Modus) schalten kann.

## 5.5 Registry Key

Der Treiber des Easylon USB Interface nimmt einen Eintrag für jedes gefunden Easylon USB Interface vor. Dieser Eintrag ist gemäß Echelon Standard zu finden unter

`\\HKEY_LOCAL_MACHINE\\Software\\LonWorks\\DeviceDrivers`

Für jedes gefunden Easylon USB Interface wird dort ein Schlüssel mit dem Gerätenamen für das Easylon USB Interface (Gesytex LONUSBx-y...) eingetragen. Zu diesem Schlüssel gehört ein Wert mit dem Namen „device name“ der den Treibernamen für das Easylon USB Interface angibt.

## 6 Liste der Abbildungen

Bild 1-1	Easylon USB Interface .....	4
Bild 1-2	Typenschild auf Geräteunterseite.....	4
Bild 1-3	Stecker und LEDs auf der LON Seite .....	6
Bild 1-4	Stecker und LEDs auf der USB Seite .....	7

## 7 Liste der Tabellen

Tabelle 1.1	Varianten, Bestellnummern und Typenbezeichnung der Easylon USB Interface .....	4
Tabelle 1.2	Service LED Bedeutung.....	6

# 8 Index

- 16 Bit Applikationen 16
- Abmessungen 18
- Anschlüsse 18
- Bestellnummer 4
- Debug Flag 22
- Deinstallation 15
- EasyCheck 16
- EMV 18
- Firmware 4
- Hibernate Modus 24
- Hot Plugging 24
- Installation 8
- LED 6, 7, 18
- Link Power 5
- LNS 5
- OPC Server 5
- Parametrierung 14
- Programmierhinweise 19
- ReadTimeout 23
- Registry 25
- RJ-45 6
- Service LED 6
- Service Taster 6
- Spannungsversorgung 5, 18
- Speicher 18
- Stecker 7
- Stecker, Anschlussbelegung 6
- Steck-Schraubklemme 6
- Technische Daten 18
- Tipps und Tricks 24
- Transceiver 18
- Treiber 5, 10
  - Windows 9
- USB Buchse 7
- USB Hub 24
- Varianten 4
- WDM Treiber 9
- Windows
  - CE 17
- Windows CE
  - Applikationsschnittstelle 19
  - Treiber Installation 17
- Windows Treiber 8
- WLDV32.DLL 5